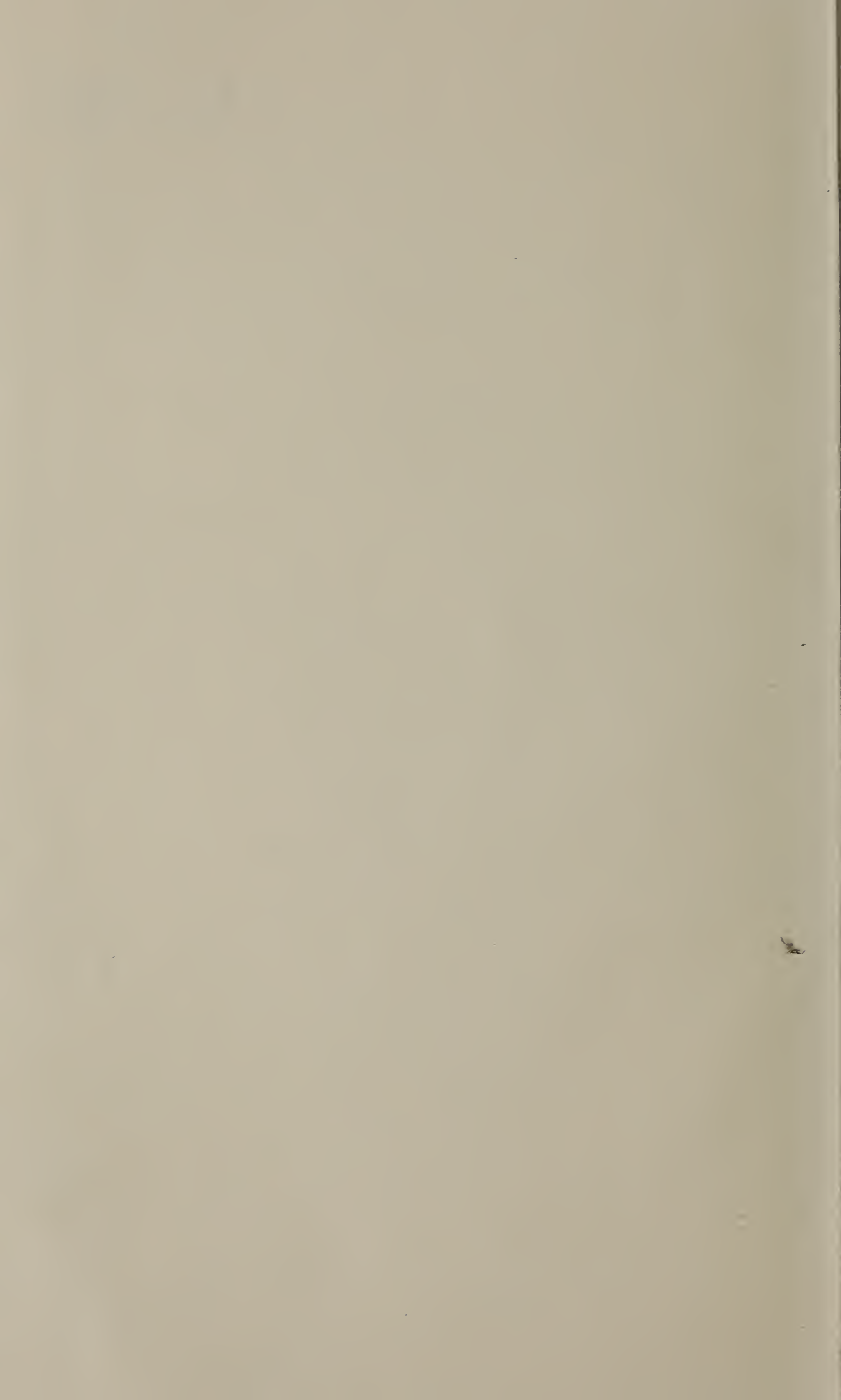


(47)

1 of 2 items

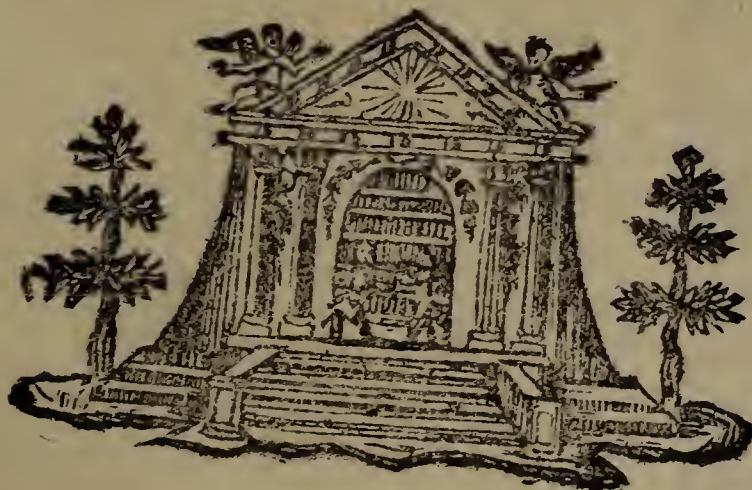


LE ROI
ET
LE FERMIER.
COMÉDIE
EN TROIS ACTES,

Mélée de morceaux de Musique,
*Représentée pour la première fois par les Comédiens
Italiens ordinaires du Roi, le Lundi
22 Novembre 1762.*

Par M. SEDAINÉ.

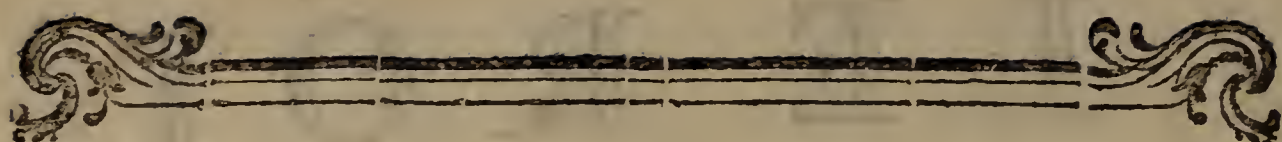
Le prix est de 30. sols avec la Musique.



A PARIS,
Chez la Veuve DUCHESNE, Libraire, rue St Jacques,
au-dessous de la Fontaine Saint Benoît,
au Temple du Goût.

M. DCC. LXVIII.

Avec Approbation & Privilege du Roi.



PERSONNAGES.

Noms des Acteurs.

LE ROI.		<i>M. Clairval.</i>
LUREWEL.		<i>M. Le Jeune.</i>
UN COURTISAN.		<i>M. St. Aubert.</i>
RICHARD, Fermier, Inspec- teur des Gardes-Chasses, & Amant de Jenny.		<i>M. Caillot.</i>
LA MERE de Richard.		<i>Me. Deschamps.</i>
BETSY, sœur de Richard.		<i>Me. Collet.</i>
JENNY, Niece de la Mere, & amoureuse de Richard.		<i>Me. La Ruelle.</i>
RUSTAUT, {	Gardes- Chasses. }	<i>M. La Ruelle.</i>
CHARLOT, }		<i>M. Desbrosses.</i>
MIRAUT, }		<i>M. De Hesse.</i>

La Scene est en Angleterre.

*Le premier & second Acte sont dans une Forêt,
le troisieme est dans la maison du Fermier.*



LE ROI ET LE FERMIER.

ACTE PREMIER.

SCENE PREMIERE.

Le Théâtre représente une Forêt ; des arbres plantés çà & là sur le Théâtre , & sans ordre.

RICHARD.

ARIETTE.

JE ne fais à quoi me résoudre ,
Je ne fais où porter mes pas ,
Ce malheur est un coup de foudre
Pour moi pire que le trépas ;

Par-tout où je fixe ma vue ,
En proie au chagrin qui me tue ,
Je sens que mon ame éperdue
Veut choisir , & ne le peut-pas.

A ij

Je ne fais à quoi me résoudre ,
 Je ne fais où porter mes pas ;
 Ce malheur est un coup de foudre
 Pour moi pire que le trépas.

Si j'allois.... Non.... Doute cruel !
 Quoi douter.... Je n'ai plus de doute ,
 Je sens trop ce qu'il m'en coûte.
 Oui , je veux à l'instant ... O Ciel !

Je ne fais à quoi , &c.

(Pendant la fin de cette Ariette , trois Gardes-Chasses
 arrivent : ils portent des fusils pour le bois , à deux
 coups ; ils sont en habit uniforme , à l'exception de
 Richard qui a quelque chose de distingué.

S C E N E I I.

RICHARD & les trois Gardes.

RICHARD brusquement.

Quelle heure est-il ?

RUSTAUT.

Il est six heures.

RICHARD.

Le Roi est-il encore à la chasse ?

MIRAUT.

Je n'en fais rien.

RICHARD.

Ce n'est pas à toi à qui je parle , c'est à lui , pourquoi
 réponds-tu pour lui ?

MIRAUT.

Hé ! mais je n'ai pas....

RICHARD.

Tais-toi , qu'on ne me mette , qu'on ne me mette mor-
 bleu pas en colere , je n'y suis déjà que trop disposé.

RUSTAUT.

Parbleu , tu es bien brusque aujourd'hui.

RICHARD.

J'en ai sujet; laisse-moi en repos. Toi, as-tu vu le Roi?

RUSTAUT.

Non.

RICHARD.

Et toi?

CHARLOT.

Non.

RICHARD.

Et toi, Miraut?

MIRAUT.

Oui; il est du côté de la montagne, sur le grand chemin de Londres.

RICHARD.

Comment est-il mis?

MIRAUT.

Je n'y ai pas pris garde.

RICHARD.

Du vivant de mon pere, chassoit-il souvent de ces côtés-ci?

RUSTAUT.

Oui, quelquefois.

RICHARD.

Je voudrois bien le voir.

RUSTAUT.

C'est vrai, tu ne l'as pas encore vu?

RICHARD.

Il chasse bien tard; le vent s'élève du côté de Mansfield, il pourroit être pris par l'orage.

RUSTAUT.

Et par la nuit.

SCENE III.

Les Acteurs précédents. BETSY.

RICHARD.

Ecoulez, vous autres.

BETSY.

Mon frere, mon frere.

A ij

RICHARD.

Que viens-tu faire ici? vas-t-en.

BETSY *en pleurant.*

Il ne m'a jamais traité comme cela.

RICHARD.

Petite fotte. Ecoutez, vous autres; les Braconniers se ferviront de l'occasion de la chasse pour roder cette nuit dans la forêt. Soyons fideles comme un cerf de meute, & durs comme ces chênes. Toi, Rustaut, tu iras à la Croix-Parée. Toi, Miraut, du côté de Darbi. Toi, Charlot, sur les Roches. S'il faut du secours, un coup de sifflet; vous les amenerez chez moi : liez-les s'ils résistent.

SCENE IV.

RICHARD, RUSTAUT.

RUSTAUT.

A Qui diable en as-tu, toi qui es la gaieté même, toi, qui a toujours le verre à la main, la chanson à la bouche, & la joie au front? Tu n'as pas parlé d'aujourd'hui que pour nous brusquer.

RICHARD.

J'en ai sujet.

RUSTAUT.

Comment, morbleu, sujet? Te voilà, par la mort de ton pere, qui t'a fait étudier, qui t'a fait voyager, qui, Dieu merci, t'a fait élever comme un Milord; te voilà à la tête d'une bonne Ferme, te voilà Inspecteur des Chasses de la Forêt de Cheroud, te voilà aimé de la belle Jenny, prêt de l'épouser, que te faut-il donc? Etre Roi? Etre.....

RICHARD *lui serrant le bras.*

Ah! Rustaut, je voudrois que le plus scélérat de nos Milords fût pendu; ce seroit Lurewel.

RUSTAUT.

Qui, ce Milord qui demeure.....

RICHARD.

Ce Colifichot doré, qui de ses voyages n'a rapporté

ET LE FERMIER.

7

en Angleterre que des vices & des ridicules..... Jenny!
RUSTAUT.

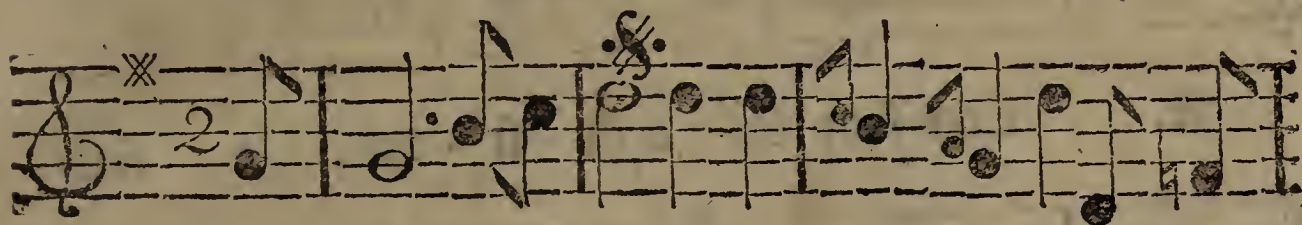
Quoi! Jenny?

RICHARD.

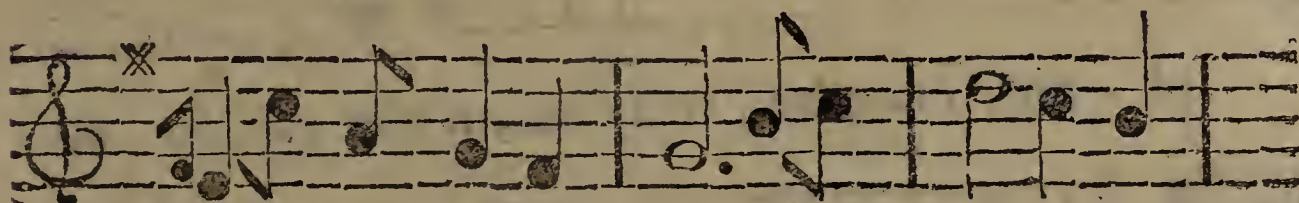
Hé! bien, Jenny, il l'a enlevée, séduite, trompée,
que fais-je? que je suis malheureux! je me vengerai.

RUSTAUT.

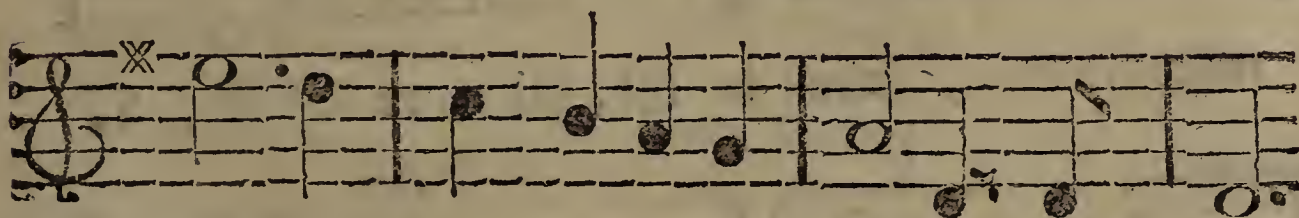
ARIETTE.



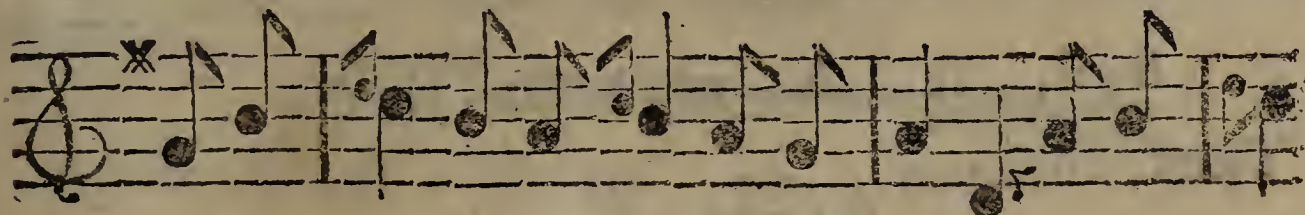
A - mi, laisses - là la tendres-se, elle ne



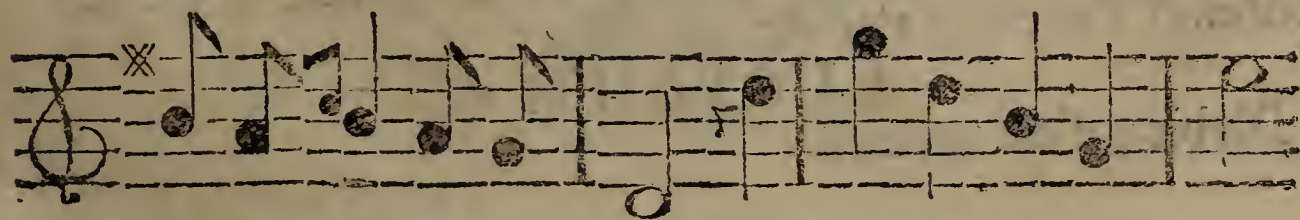
donne que du chagrin; une pinte de



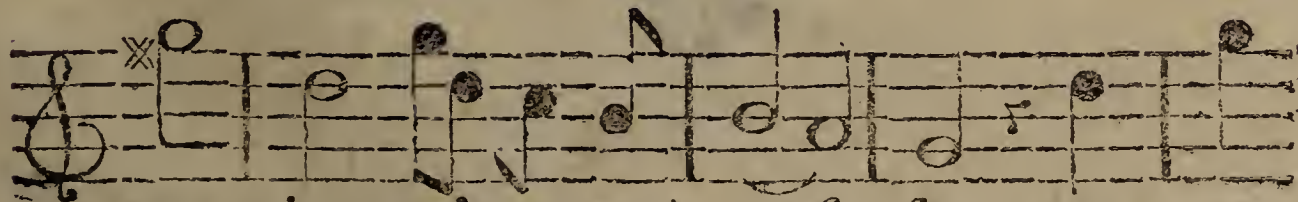
vin vaut mieux qu'une maî - tresse. A - mi,



laisses - là, laisses - là la tendresse, elle ne

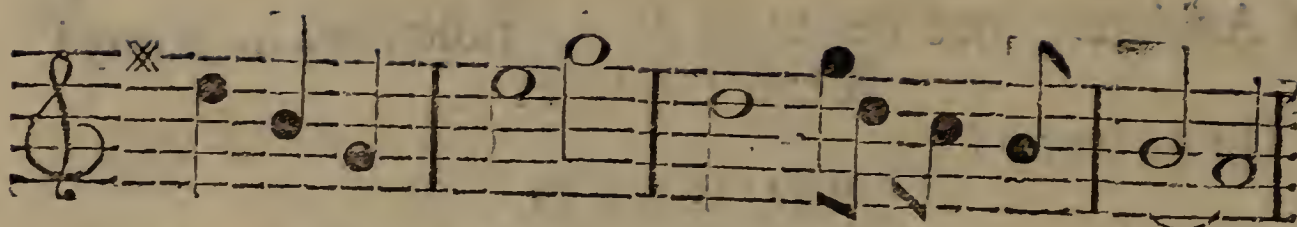


donne que du chagrin; u - ne pinte de vin

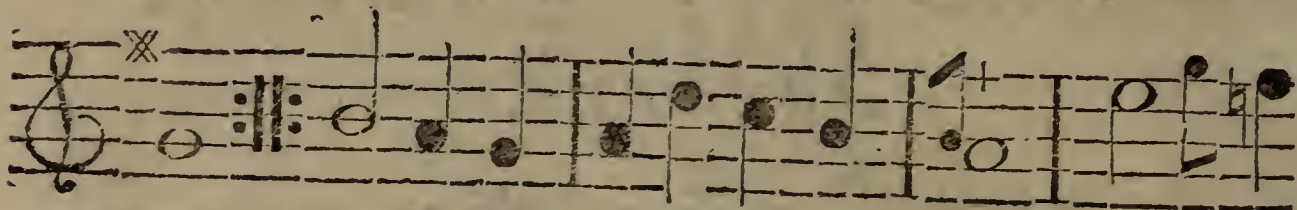


vaut mieux qu'une maî - tres - se, u - ne

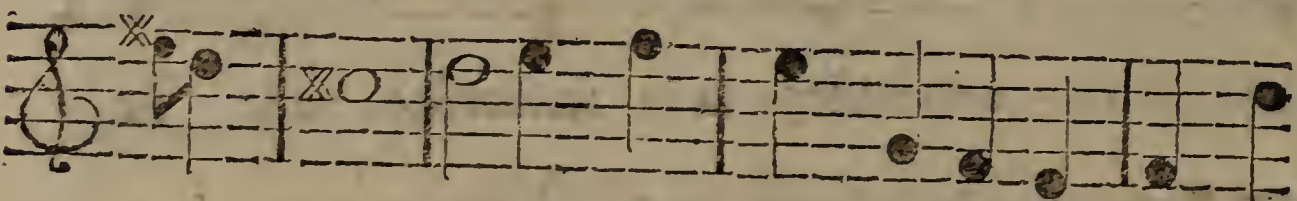
A iv



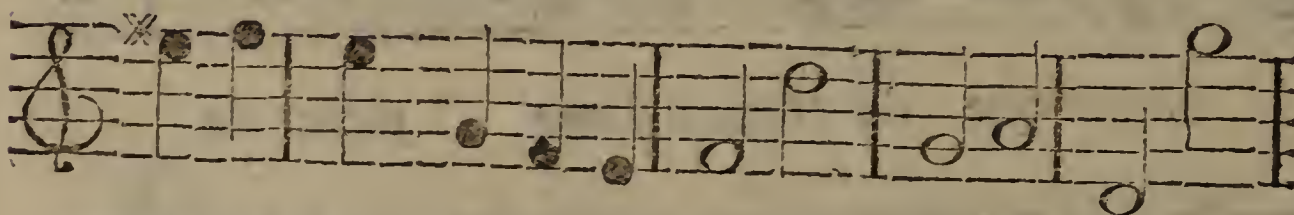
pinte de vin vaut mieux qu'une maî - tref-



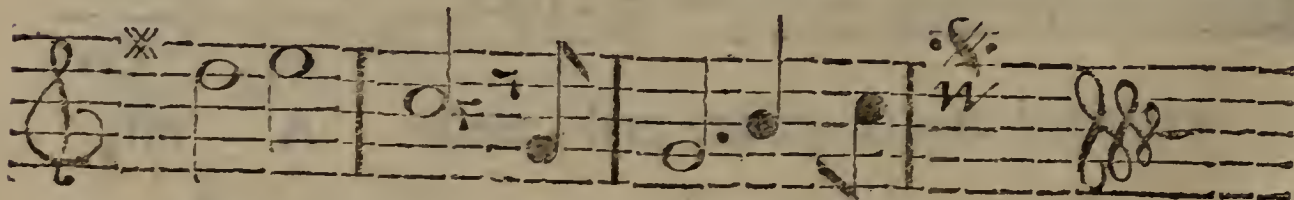
se. Etre sans cesse à de - fi - rer, à sou-



pi - rer, craindre, trembler, n'oser par - ler, au



moindre mot, faire le sot, fai - re le sot; fi,



fi, fi, fi. A - mi, laisses - là, &c.

Tiens, crois-moi....

RICHARD.

Finiras-tu? Laisse-moi en repos : ai-je besoin de tes
conseils? Vas où je t'ai dit, morbleu.

RUSTAUT.

Diable, c'est sérieux.



SCENE V.

RICHARD.

ARIETTE.

D'Elle-même & sans effort,
 Elle va chez ce Milord ?
 Dieux ! Se peut-il que je l'aime,
 Se peut-il que je l'aime encor ?
 Quoy ! ma Jenny si douce si timide,
 Quoi ! ma Jenny pourroit être perfide !
 Non, je ne le croirai jamais...
 D'elle-même & sans effort,
 Elle va chez ce Milord,
 Dieux ! se peut-il que je l'aime
 Se peut-il que je l'aime encore ?
 Hier en me serrant la main,
 Elle me dit Richard, demain
 Nous nous verrons au point du jour ;
 Que n'en puis-je hâter le retour,
 Non, non je ne croirai jamais,
 D'elle même, &c.

(Pendant le cours de cette Ariette, Betsy, paroît dans le fond du Théâtre avec Jenny.)

SCENE VI.

BETSY, RICHARD.

BETSY avec timidité.

Mon frere, mon frere ?

RICHARD.

Hé bien me laisseras-tu en repos ? que veux-tu ?

BETSY, pleurant.

Je venois pour vous dire que Jenny ?

RICHARD.

Hé bien, Jenny ? Hé bien, Jenny.

B E T S Y.

Non, non, vous ne m'a-
vez jamais
Jamais, jamais traité ainsi,
hi, hi,
Ce n'est que pour vous que
je vais,
Que je viens, que j'accours
ici, hi, hi,
Encore devant vos Gardes
Vous me traitez, vous me
traitez ainsi.

Hé bien,
Jenny!
Hé bien,
Jenny!

Vous saurez que Jenny....
Non, non, vous ne m'a-
vez jamais,
Jamais, jamais traitée ainsi,
hi, hi;
Ce n'est que pour vous que
je vais,
Que je viens, que j'ac-
cours ici, hi, hi;
Non, non, vous ne m'a-
vez jamais,
Jamais jamais traitée ainsi.

R I C H A R D.

Betsy, Betsy,
Faisons la paix:
Betsy, Betsy,
Hé bien, que dis-tu de Jen-
ny
Tu prends garde à nos Gar-
des?
Tais-toi, Betsy, faisons la
paix.

Enfin
Jenny,
Enfin
Jenny,

Je saurai que Jenny....
Non, non, jamais, jamais
Betsy,
Je ne veux te parler ainsi.
Hé! mais finis;
Hé pourquoi me dire, je
vais?
Oui, pour moi seul tu viens
ici,
Hé! mais finis,
Ah! qu'elle m'impatiente!
Ah! qu'elle me tourmente!
Non, non, jamais, jamais
Betsy,
Je ne veux te parler ainsi.

(Pendant la fin de ce Duo, Jenny s'approche en hésitant.)

B E T S Y.

Hé bien, Jenny est revenue.

R I C H A R D.

Revenue?

B E T S Y.

Oui, elle est là.

(Il fait un pas pour y aller, Betsy l'arrête.)

Ah! mon frere, ah! mon frere! elle vous demande
en grace que vous ne lui fassiez aucun reproche, que
vous ne l'ayez écoutée.

ET LE FERMIER.

11

RICHARD.

Oui, oui, je le promets. Ah! la voilà! Quoi perfide Jenny!....

SCENE VII.

RICHARD, BETSY, JENNY.

JENNY.

Richard, est-ce là ta promesse! écoute-moi: Quo j'ai de joie de te revoir.

RICHARD.

(*Brusquement.*) (*Ensuite tendrement.*)

De joie! de joie! puis-je la partager?

JENNY.

Oui, ta mere est sûre de mon innocence.

BETSY.

Oui, mon frere, ma mere l'a embrassée.

RICHARD.

Laisse-nous, ma petite Betsy.

SCENE VIII.

RICHARD, JENNY.

JENNY.

J'Ai conduis mon troupeau le long des murs du château du Milord....

RICHARD.

Ce matin entre sept & huit?

JENNY.

Oui.

RICHARD.

Vous avez passé le long de la chaussée?

JENNY.

Oui.

RICHARD.

Vous avez.... Hé! Jenny, que ne me dites-vous tout ce que vous avez fait?

JENNY.

Hé! Richard, tu ne m'en donne pas le temps. J'ai conduis mon troupeau le long des murs du château du Milord....

RICHARD.

Oui; & vous avez passé....

JENNY.

Tu vas encore répéter la même chose.

RICHARD.

J'écoute.

JENNY.

Les gens du Milord ont détourné mon troupeau : & l'ont fait entrer dans les cours du château. Un de ses domestiques est venu me dire à l'oreille : allez redemander votre troupeau au Milord, sûrement il vous le fera rendre.

RICHARD.

Enfin.

JENNY.

J'y ai été.

RICHARD.

Le trouver?

JENNY.

Oui.

RICHARD.

Lui-même?

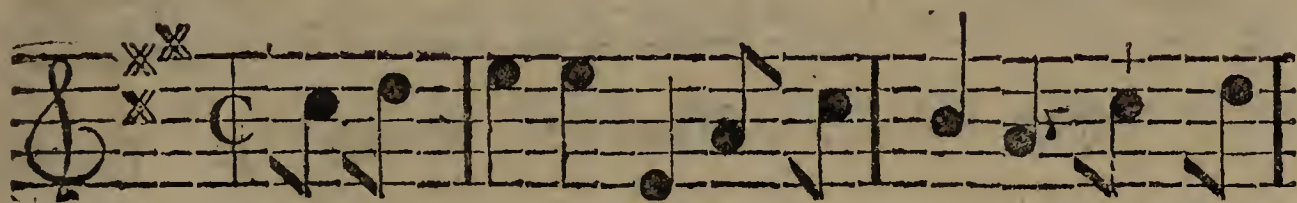
JENNY.

Lui-même. On m'a fait passer dans une grande chambre; ensuite dans une autre, & de-là dans une troisième; il étoit dans un petit cabinet où on m'a fait entrer, alors j'ai eu peur.

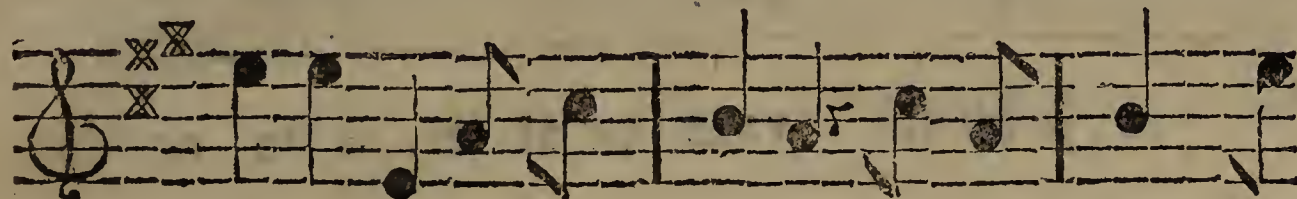
RICHARD.

Hé bien.... vous hésitez, Jenny? Jenny, n'oubliez aucune circonstance, je vous en prie.

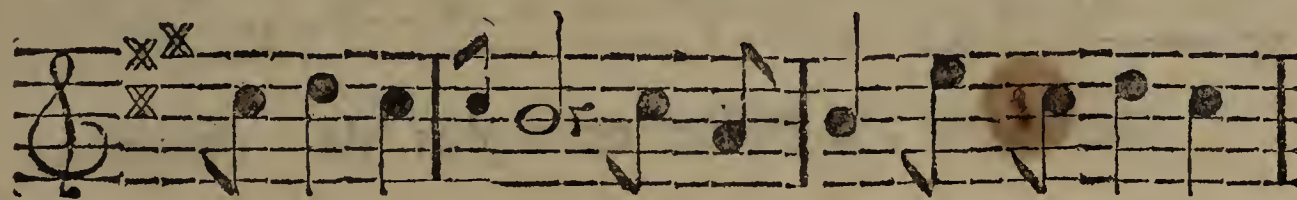
JENNY.
ARIETTE.



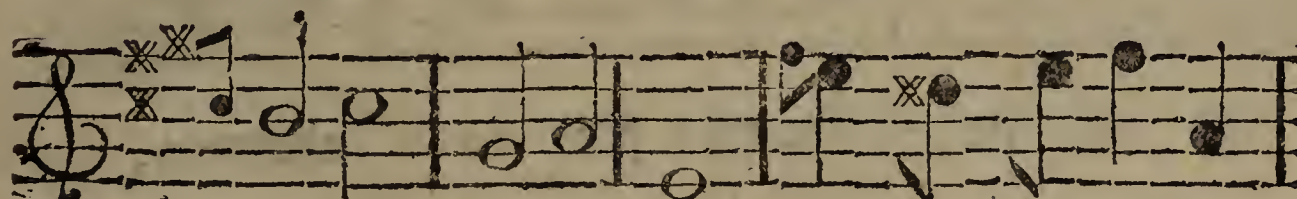
Le Milord m'offre des ri - cheffes, le Mi-



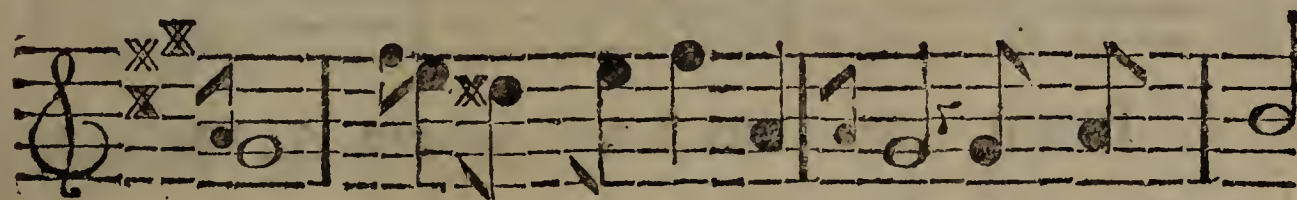
lord me fait des pro - messes; sur sa table il



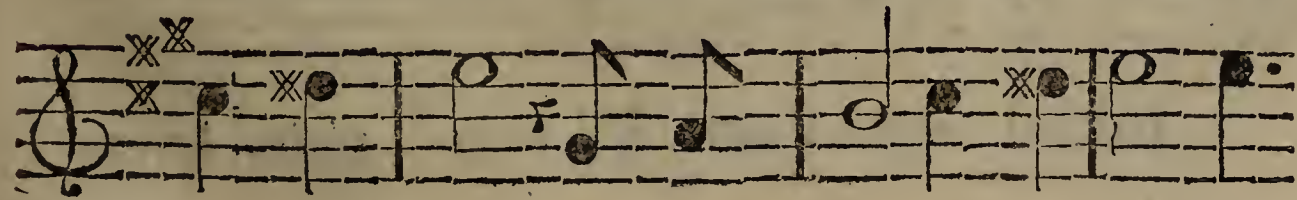
[met un tré-for, sur sa table il met un tré-



for, de l'or, de l'or; Puis il disoit Jen-



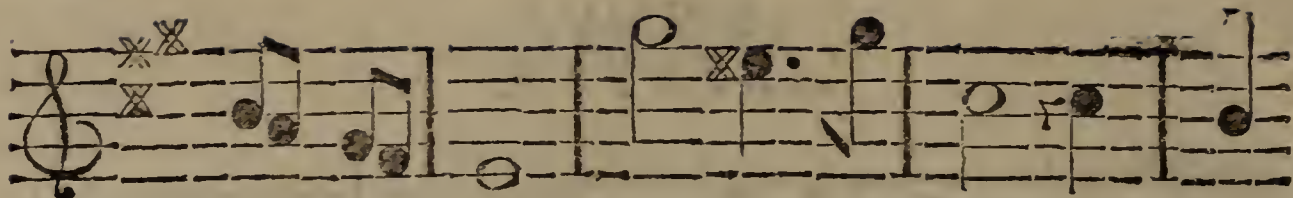
ny, Jenny, belle Jen - ny, je vou-drois



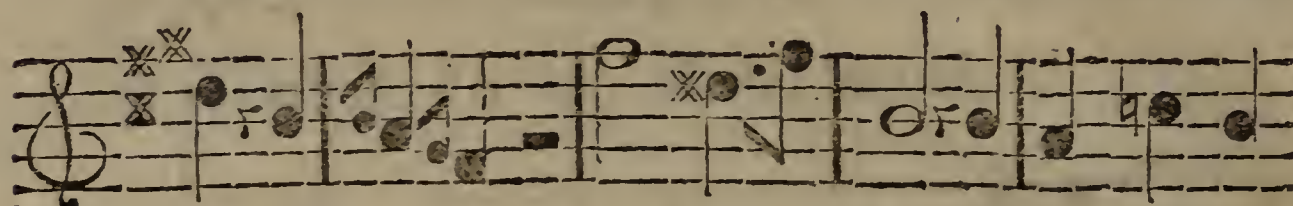
vous par - ler, je vou-drois vous parler, non,



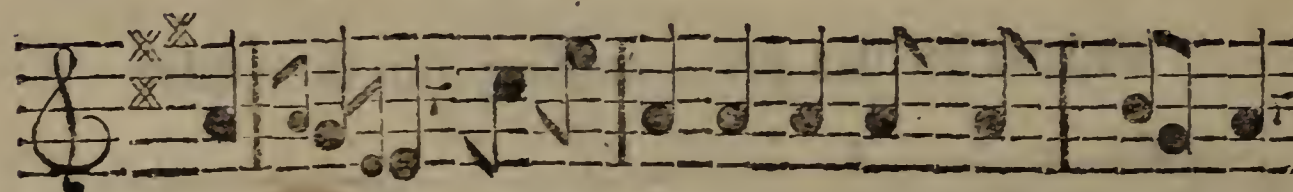
Mi - lord, je veux m'en al - ler! je veux



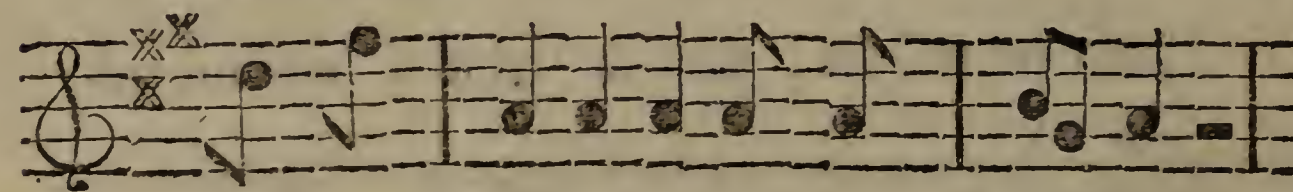
m'en al-ler.... Vous en al-ler! je pleu-



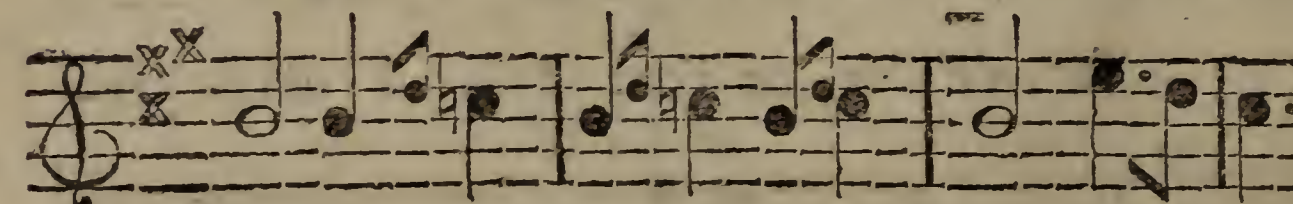
re, je pleure... vous en al-ler! il se rit de



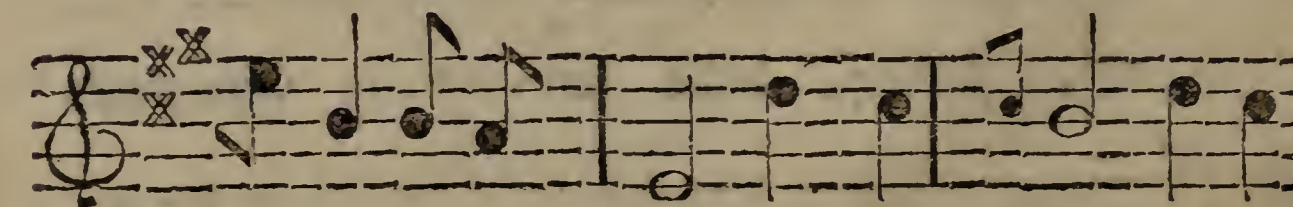
mes larmes; la petite en a plus de charmes,



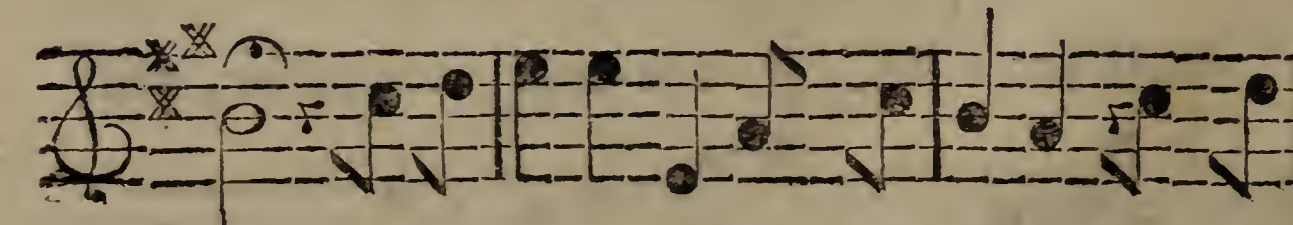
la pe - tite en a plus de charmes,



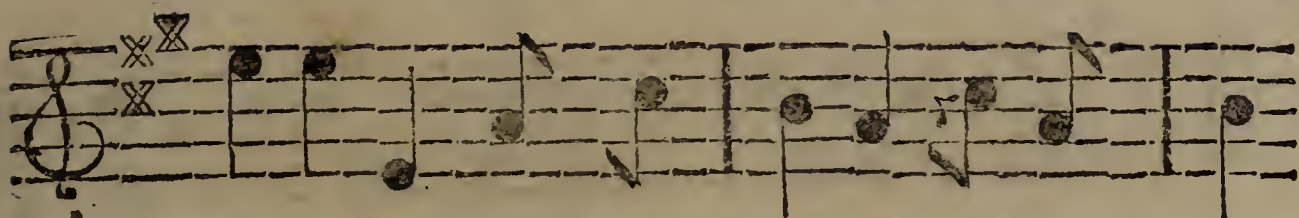
Puis il se met à mes genoux. Ah! Milord,



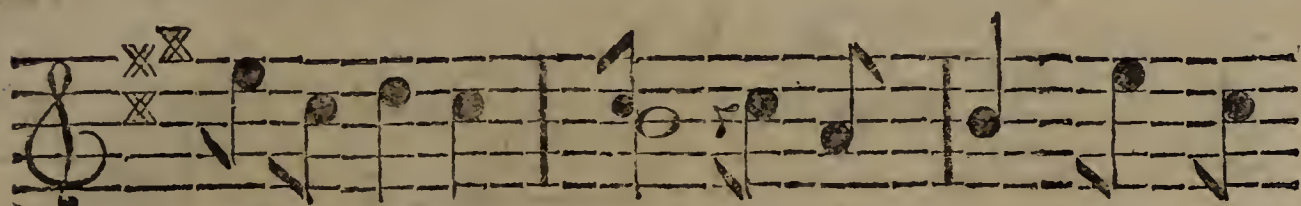
Milord levez-vous! S'il vous plaît... levez-



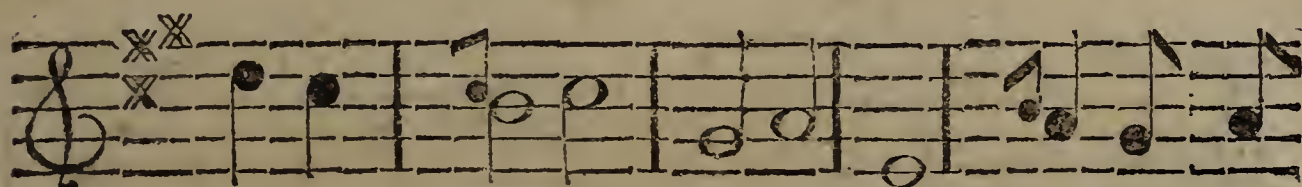
vous. Enfin il m'offre des richesses, il me



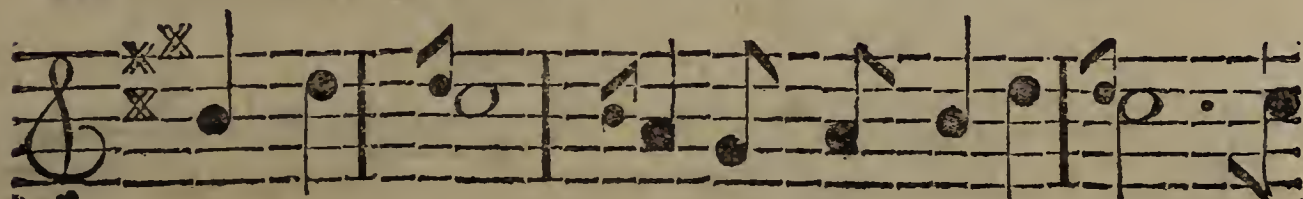
fait encor cent pro-mes-ses; il me montre



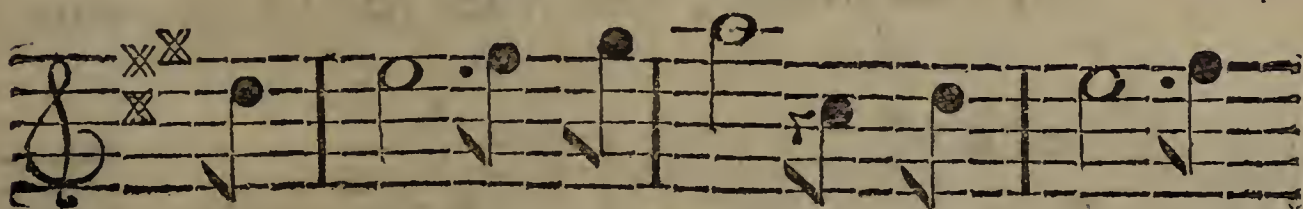
encor ce tré - for, il me montre encor



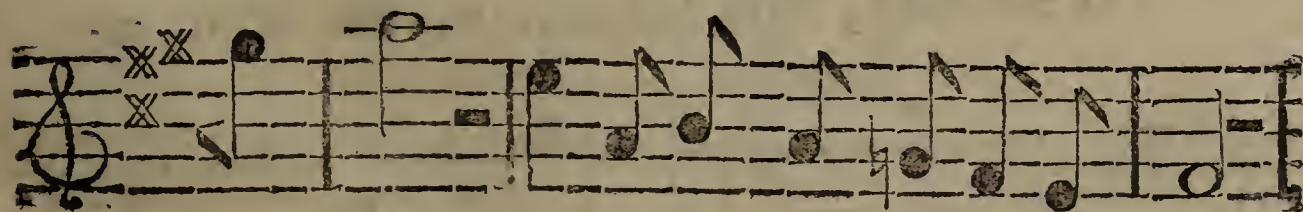
ce tré - for, de l'or, de l'or. Puis il re-



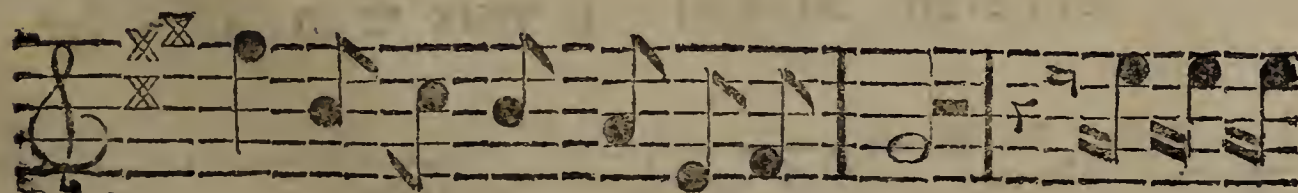
prit : Jen - ny, Jenny, bel - le Jen - ny, ne



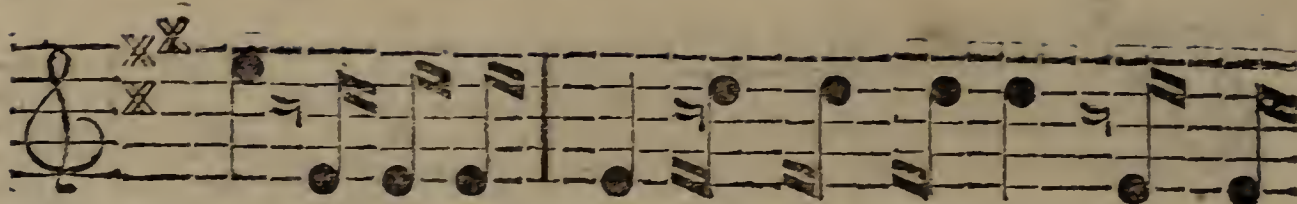
peut - on.. vous par - ler.. ne peut - on vous



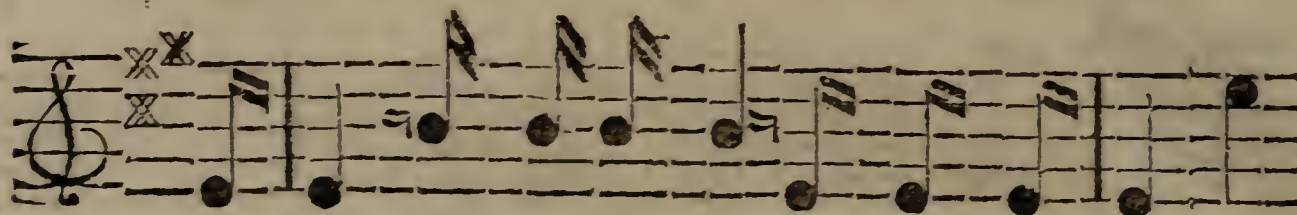
par - ler. Mais enfin las de suppli - er



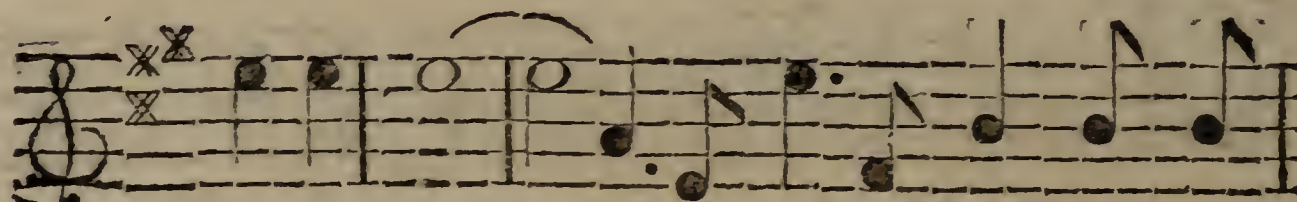
Mais en-fin las de supplier;... N'y venez



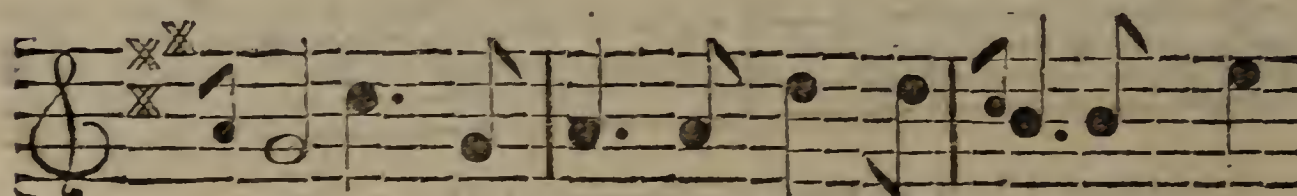
pas! je vais cri - er, n'y ve'-nez pas je vais



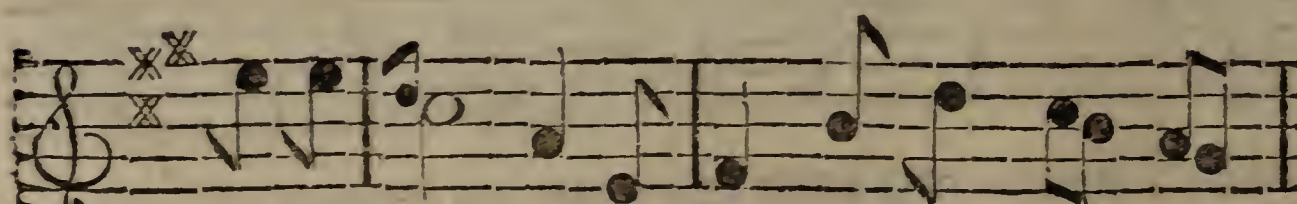
cri - er, n'y venez pas je vais cri - er, je



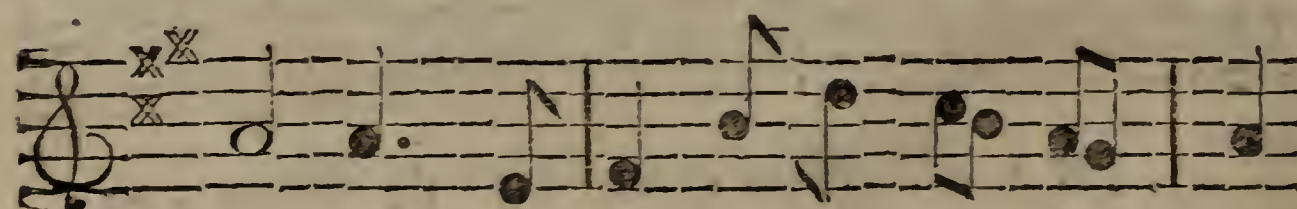
vais cri - er. Non Mi-lord, je veux m'en al-



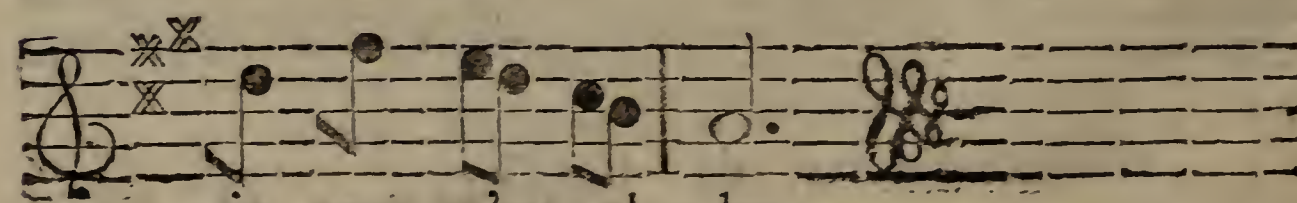
ler, Non Milord, fans vous par-ler, je veux



m'en al-ler, Non Milord, je veux m'en al-



ler, Non Mi-lord je veux m'en al - ler



je veux m'en al - ler.

RICHARD

RICHARD.

Quoi, ces prières, ces menaces, ces caresses, quoi ces promesses, ces richesses....

JENNY.

Ah! Richard, Richard! peux-tu le penser?

A R I E T T E.

Ce que je dis est la vérité même;
Tous les trésors de l'univers
N'ont de valeur que par l'objet qu'on aime,
Que par la main dont ils nous sont offerts.
Un bouquet qu'unit un brin d'herbe,
Donné par toi, toucheroit plus mon cœur,
Il feroit un don plus superbe,
Il feroit plus mon bonheur.

Ce que je dis est la vérité même;
Tous les trésors de l'univers,
N'ont de valeur que par l'objet qu'on aime,
Que par la main dont ils nous sont offerts.

RICHARD.

Ah! Jenny; je n'ai pas de peine à te croire.

SCENE IX.

JENNY, BETSY, RICHARD.

BETSY.

AH! mon frere, si vous ne venez pas, il va pleuvoir comme tout.

RICHARD.

Vas devant, nous te suivons. Hé bien, Jenny.

SCENE X.

JENNY, RICHARD & BETSY,
*qui fait un bouquet dans le fond du Théâtre,
ne reparoit sur le devant qu'à la fin de la Scene.*

JENNY.

ENfin, il est entré un domestique qui a dit au Milord que le Roi chassoit dans les environs: il est sur le

B

champ monté à cheval, m'a remis entre les mains d'une femme : d'une femme !... Ah ! grands Dieux, il faut que les gens de condition soyent bien riches pour payer de pareils services. Quels propos ne m'a-t-elle pas tenus.

RICHARD.

Elle !

JENNY.

Oui.

RICHARD.

Oh ! ciel.

JENNY.

Elle m'a enfermée dans un cabinet. A l'aide d'un rideau que j'ai détaché je suis descendue dans les fossés du château, je me suis sauvée chez toi ; ta mere nous y attend.

RICHARD.

Voilà ce que c'est, ainsi Jenny, pourquoi reculer notre mariage ? Si tu avois été ma femme, cela ne te seroit pas arrivé.

JENNY.

Mais, Richard, mon troupeau qui est chez Milord.

RICHARD.

Qu'importe !

JENNY.

Comment, qu'importe, c'est toute ma dot.

RICHARD.

Toi, une dot ! en as-tu besoin ?

JENNY.

Hé ! Richard, sans mon troupeau ta mere ne consentira jamais à notre mariage.

RICHARD.

Je la prierai tant.

JENNY.

Non, c'est inutile, je veux ravoir mon troupeau. Le Roi doit chasser encore demain, j'irai sur son passage, je me jetterai à ses pieds, il m'écouterà ; il ne seroit pas Roi, s'il n'étoit pas juste.

RICHARD.

Enfin je te revois.

D U O.

J E N N Y.

Ah , Richard , ah , mon cher ami !

R I C H A R D.

Ah , Jenny , ma chere Jenny !

J E N N Y.

Ah , que j'ai souffert aujourd'hui !

R I C H A R D.

Ah , que tu m'a coûté d'allarmes.

J E N N Y.

Ah , que j'ai souffert aujourd'hui.

R I C H A R D.

Ah , que tu m'as coûté de larmes.

Jenny , Quel plaisir de te voir ici ! }
Richard. Quel plaisir de te voir ici ! } *ensemble.*

J E N N Y.

Mais , Richard , vois-tu ce nuage ,
Entends-tu le bruit de l'orage ?

R I C H A R D.

Jenny , qu'importe cet orage ,
Ce nuage n'est qu'un passage.

J E N N Y.

Je pleurois Songe à mon effroi ?

R I C H A R D.

Je souffrois , j'étois hors de moi.

J E N N Y.

Il croit que je manque de foi.

R I C H A R D.

Pardonne un soupçon qui t'offense.

J E N N Y.

Il croit que je manque de foi.

R I C H A R D.

Je ne respirois que vengeance.

Jenny. Quel malheur nous avoit surpris ? }
Richard. Quel bonheur nous a réunis ? } *ensemble.*

J E N N Y.

Ces chênes battus par le vent ,
Semblent tomber à chaque instant.

R I C H A R D.

Aujourd'hui Richard furieux
Etoit bien plus agité qu'eux.

J E N N Y.

Et moi donc , je joignois les mains ;

R I C H A R D.

Quels étoient nos cruels destins ?

J E N N Y.

Je disois : quels sont ses chagrins.

R I C H A R D.

De , moi je n'étois plus le maître.

J E N N Y.

Je disois : quels sont ses chagrins ?

R I C H A R D.

Oui , j'aurois été chez le traître.

Richard. Me venger , te voir & mourir. } *ensemble.*
Jenny. Je te vois , pour moi quel plaisir ! }

J E N N Y.

Entens-tu les chiens , les chasseurs ,

Les abois , les cris , les clameurs ?

R I C H A R D.

J'entends le galop des chevaux ,

Le bruit des cors & les échos.

J E N N Y.

Sans toi , je crois que j'aurois peur :

Ce bruit donne quelque terreur ;

R I C H A R D.

C'est le son qui du haut des monts ,

Répond jusqu'au fond des vallons.

J E N N Y.

Richard , la chasse se disperse ;

Le bruit des cors , ah ! comme il perce.

R I C H A R D.

J'entends ; la chasse se disperse ,

Le bruit des cors , tiens comme il perce.

J E N N Y.

Mais , Richard , l'orage s'approche.

R I C H A R D.

Nous nous mettrons sous cette roche.

Jenny. Ah ! Richard , Ah ! mon cher ami !

Quel plaisir de te voir ici ?

Richard. Ah ! Jenny ; ma chere Jenny !

Quel plaisir de te voir ici ?

Betsy. Hé ! vite , cherchons un abri.

(*Betsy vient les rejoindre. Richard veut prendre son chapeau , Betsy le lui donne & l'embrasse ; Richard veut embrasser Jenny qui le repousse ; Betsy prend le fusil de son frere : ils sortent de la Scene , cependant la musique exprime le bruit de l'orage indiqué dans le Duo , ce qui fait l'entre-acte.*)

Fin du premier Acte.



ACTE II.

SCENE PREMIERE.

(Il est supposé qu'il a tiré un coup de fusil dans la forêt ; à l'instant même entrent Rustaut & Charlot : ils marchent en tatonnant avec leur fusil & en état de défense ; ils se joignent , ils se saisissent , & se disent tous deux en se prenant au collet.)

RUSTAUT, CHARLOT.

D U O.

R U S T A U T.

T U résistes , tu te défends ;

C H A R L O T.

A l'instant si tu ne te rends....

R U S T A U T.

On a tiré , c'est toi , c'est toi.

Ensemble.

Rustaut. Oui toi , toi , moi.

Charlot. Oui toi , toi , moi.

R U S T A U T.

Hé ! mais c'est toi , Charlot ?

C H A R L O T.

Hé ! mais c'est toi , Rustaut ?

R U S T A U T.

On n'y voit pas , on n'y voit goutte.

C H A R L O T.

Tâchons de reprendre la route.

R U S T A U T.

On a tiré , ce n'est pas toi ?

C H A R L O T.

Ce n'est pas moi , ce n'est pas toi ?

Ensemble.

Rustaut. Le drôle n'est pas loin d'ici.

Charlot. Le drôle n'est pas loin d'ici.

R U S T A U T.

Sais-tu bien qu'on dit que le Roi
S'est égaré dans ce bois-ci ?

C H A R L O T.

Tant pis. Sais-tu bien que l'on dit,
Que Richard a trouvé Jenny ?

R U S T A U T.

Tant mieux. Tiens, prenons par ici ?

C H A R L O T.

Tiens, Rustaut, prenons par ici.

SCENE II.

LE ROI *l'épée à la main, elle est dans le
fourreau. (Il est en bottines.)*

A R I E T T E.

JE me suis égaré, sans doute ?
Quelle nuit ! quelle obscurité !
Personne en ce bois écarté
Ne peut m'enseigner une route ?
Quelle nuit ! quelle obscurité !
Hélas ! dans cette inquiétude
Que me servent la royauté,
Et le trône & la Majesté !
Je me meurs de fatigue en cette extrémité ;
Et je tombe de lassitude.
Arrêtons un instant... recueillons mes esprits...
Où vais-je ?... Où suis-je ? .. Rien n'annonce
Par où je dois sortir de la peine où je suis :
Plus je marche, & plus je m'enfonce
Dans l'épaisseur de ces taillis.
Encore, si je voyois quelque foible lumière
Qui m'indiquât le plus humble réduit
Où je puisse passer la nuit ;
Moi Souverain de l'Angleterre,
Moi qui de mes Palais ai surchargé la terre,

Aurois-je jamais cru que je serois réduit
A desirer une chaumière.
A desirer le plus humble réduit.

A I R.

Dans les combats le bruit des armes ,
Le canon , la fureur , les cris des combattans ,
Loin de m'inspirer des allarmes ,
Porte la flamme dans mes sens.

Et ce triste & profond silence ,
La vaste horreur de ces forêts
Semblent m'accuser d'imprudence ,
Et de mon cœur troubler la paix.

Dans les combats le bruit des armes ,
Le canon , la fureur , les cris des combattans ,
Loin de m'inspirer des allarmes ,
Porte la flamme dans mes sens.

SCENE III.

LE ROI, RICHARD.

RICHARD.

J'Ai entendu quelqu'un.

LE ROI.

J'entends parler.

RICHARD.

Qui va là ?

LE ROI.

Moi.

RICHARD.

Qui vous ?

LE ROI, *fierement.*

Moi, vous dis-je.

RICHARD.

Qui moi , moi ? Vous ne vous appelez pas Moi peut-être ? D'où venez-vous ? Où allez-vous ? Qui êtes-vous ?

LE ROI.

Je vous assure que voilà des questions auxquelles je ne suis pas fait. Qui êtes-vous vous-même ?

B iv

RICHARD.

Comment, qui je suis? C'est moi qui vous interroge.

LE ROI.

Répondez-moi. Qui êtes-vous?

RICHARD.

Apprenez que je suis Inspecteur des Gardes de la Forêt, & que c'est de l'autorité du Roi.

LE ROI.

Je dois le respecter. Hé bien! je vous dirai, l'ami,

RICHARD.

Oh! l'ami, l'ami, je ne veux point d'ami que je ne le connoisse; c'est comme ce Milord Lurewel.

LE ROI.

Répondez-moi. Vous êtes Inspecteur des Gardes de la Forêt?

RICHARD.

Oui.

LE ROI.

Et moi je suis de la suite du Roi.

RICHARD.

Je m'en suis douté à votre mot d'ami.... Ces Courtisans.... Ce n'est pas que je sois fâché; mais si vous êtes de la suite du Roi, où est votre cheval?

LE ROI.

Je l'ai laissé mort à quelques pas d'ici.

RICHARD.

Cela pourroit bien être, j'en ai trouvé un ici près. Vous êtes en bottes; & que tenez-vous là?

LE ROI.

C'est mon épée sur laquelle je suis tombé, & qui me paroît faussée.

RICHARD.

Hé, où comptez-vous aller comme cela?

LE ROI.

Mais, je vous prierai de me conduire à Nortingham.

RICHARD.

Moi! cette nuit, du temps qu'il a fait, à trois grandes mortelles lieues dans les sables, au risque de nous casser le cou le long des roches de Virai! Tenez, je vous crois honnête homme, malgré votre mot d'ami.

LE ROI.

Vous me faites bien de la grace.

RICHARD.

Mais il y a bien des gens à qui ce feroit la faire.....
Je ne dis pas cela pour vous. Enfin, j'ai ma Ferme à un
quart de lieue d'ici; je n'ai pas mangé de la journée,
parce que j'ai eu du chagrin; vous avez peut-être faim
aussi; acceptez un mauvais soupé donné de bon cœur.
*(pendant ce temps-là Lurewel & un Lord passent dans
le fond du Théâtre en tatonnant, le Lord crie: Lurewel?)*
J'ai entendu.... Non.... Enfin, pendant que nous soupe-
rons, on vous cherchera un cheval, & si vous ne vou-
lez pas attendre le jour, Rustaut, Rustaut qui est un de
nos Gardes, vous mettra dans la route.

LE ROI.

Vous ne me conduirez donc pas vous-même?

RICHARD.

Oh! quand ce feroit le Roi. je ne pourrois pas.

LE ROI.

En ce cas je n'ai rien à dire.

RICHARD.

La raison est bien simple. Il y a un tas de coquins qui
rodent pour tuer des biches, je ne peux pas quitter mon
poste, & Jenny m'attend.

LE ROI.

Et comment vous appelez-vous?

RICHARD.

Richard, pour vous servir.

LE ROI.

Hé bien! Monsieur Richard....

RICHARD.

Oh! point de Monsieur.

LE ROI.

Hé bien, Richard, j'accepte votre soupé avec plaisir.

RICHARD.

Bon cela. Prenons par ici. Tenez, voilà mon bâton,
il vous aidera à marcher dans les sables, donnez-moi
votre épée qui pourroit vous faire tomber.

LE ROI à part.

Allons donc sous la conduite de mon Connétable.

RICHARD.

Savez-vous si le Roi chassera encore demain?

LE ROI.

Non certainement.

RICHARD.

Tant pis.

LE ROI.

Pourquoi?

SCENE IV.

LUREWEL, UN COURTISAN.

LE COURTISAN.

LUrewel, Lurewel, où es-tu?

LUREWEL.

Me voilà.

LE COURTISAN.

Donne-moi la main, & ne nous quittons pas.

LUREWEL.

Ma foi, mon cher ami, tu es l'homme de la cour avec lequel j'aime le mieux être égaré, puisqu'il falloit l'être.

LE COURTISAN.

Vraiment.

LUREWEL.

Ah ! d'honneur..... Diable soit de la racine, je me suis estropié. Ma foi, arrêtons ici un instant.

LE COURTISAN.

Je suis excédé.

LUREWEL.

Voilà une forte chasse.

LE COURTISAN.

Aussi le Roi l'a voulu.

LUREWEL.

Le Roi est certainement aussi embarrassé que nous.

LE COURTISAN.

Moi qui comptois jouer ce soir.

LUREWEL.

Et moi, la plus jolie petite fille du monde, la charmante Jenny.... Tu ne connois pas cela.

LE COURTISAN.

D'où veux-tu que je la connoisse?

LUREWEL.

Je l'ai fait enlever.

LE COURTISAN.

Enlever.

LUREWEL.

Oui, c'est le plus court. Elle fait la fotte, mais je l'ai laissé en de bonnes mains.

LE COURTISAN *rouffe.*

Hum.

LUREWEL.

Hum. As-tu entendu?

LE COURTISAN.

Quoi?

LUREWEL.

Quelqu'un.

LE COURTISAN.

C'est comme la voix du Roi.

LUREWEL.

Je croirois qu'oui.

LE COURTISAN.

Oui.

D U O.

L U R E W E L.

Ah! grands Dieux! n'est-ce pas le Roi?

Je tremble pour sa Majesté,

Errer dans cette obscurité.

Ce n'est que pour le Roi

Que j'ai de l'effroi.

Chut.

Mais non, tout est en paix.

Mais non, tout est en paix.

Ce n'est personne, je me trompois.

Tout est en paix.

LE COURTISAN.

Ah! Ciel! ah si c'étoit le Roi?

Le Roi pourroit s'être écarté.

Errer dans cette obscurité.

Ce n'est que pour le Roi.

Que j'ai de l'effroi.

Chut.

Mais non, tout est en paix.

Mais non, tout est en paix.

Ce n'est personne, je me trompois.

Tout est en paix.

LUREWEL.

Cette petite fille fait des façons.

LE COURTISAN.

Avec toi ?

LUREWEL.

Ah ! elle n'est chez moi que de ce matin ; & je sais qu'elle aime un certain Richard....

LE COURTISAN.

Ah ! si elle a le cœur prévenu....

LUREWEL.

Prévenu ! ah, ah, prévenu est admirable au possible, ne suis-je pas le maître de ce que j'ai sous la clef ; & enfin.... lorsque.... les charmes d'un amant se joignent à l'empire des circonstances....

LE COURTISAN.

Je ne connois pas de mortel plus heureux que toi, tu as de bonnes fortunes charmantes.

LUREWEL.

Tiens, mon cher ami.

A R I E T T E.

Un fin chasseur
 Qui fuit à pas de loup
 La perdrix qui trotte & sautille,
 Un fin chasseur
 A l'instant qu'il dit pille,
 N'est jamais si sûr de son coup,
 Que moi quand je guette une fille gentille.
 Si mon ardeur
 Donne des ailes,
 Tant mieux ;
 Je la suis des yeux :
 Toutes les belles,
 Toutes les belles
 N'ont que le premier vol devant moi,
 N'ont que le premier vol devant moi.
 Où je les trouve,
 Leur cœur éprouve
 Que je dois leur donner la loi.
 Un fin chasseur

Qui fuit à pas de loup
La perdrix qui trotte & sautille,
Un fin chasseur
A l'instant qu'il dit: pille,
N'est jamais si sûr de son coup,
Que moi quand je guette une fille gentille, &c.

LE COURTISAN

Oh! pour ce coup-ci, j'entends du bruit.

LUREWEL.

Et moi aussi.

LE COURTISAN.

Il ne nous manque que des voleurs. Serois-tu brave?

LUREWEL.

Sans doute. Paix. Ecoute...



SCENE V.

RUSTAUT, CHARLOT, LE COURTISAN,
LUREWEL.

Q U A T U O R.

RUSTAUT.	CHARLOT.	LE COURTISAN.	LUR.
Avance, suis-moi, Charlot, Mets tes armes en état, Sont-elles en état? Prens garde à toi. Avance un pas après moi, Et sur-tout prends garde à toi. Oui, prends garde à toi. Allons tous en en- fonçant, Et contre eux en ap- puyant; Ferme en appuyant. Suis-moi, suis-moi. S'ils coupent par ce sentier, Avance-toi le pre- mier, Oui, toi le premier par ce sentier. Nous les prenons, Nous les tenons.	Oui, je te suis, C'est en é- tat. Vas je te suis, Je suis à toi. Moi le pre- mier, Par ce sen- tier. En les ser- rant. Nous les te- nons, Alte-là, &c.	Oui, je crois, j'en- tends du bruit: Au Diable soit de la nuit, J'entends du bruit, Ici restons un mo- ment, J'entrevois un mou- vement, Certainement. Les vois-tu? Moi je les vois, Ils sont armés, je les vois, Défendons-nous, Ils semblent venir à moi. Ils sont à nous. Avançons, Marchons, marchons. Alte-là, reste-là, qui va-là? Parlez, parlez, sans insister; Que faut-il pour vous contenter? Craignez les coups, Ou laissez-nous.	J'entends du bruit, Oui, c'est un bruit, Un mouve- ment, Certaine- ment. Tiens, je les vois, Défendons- nous. Marchons, marchons. Allons, frappons. Alte-là, &c. Ou laissez- nous.
Alte-là, reste-là, Qui va là? Il faut, il faut nous contenir, Craignez les coups, Ou suivez-nous.	Ou suivez- nous.		

Fin du second Acte.



ACTE III.

SCENE PREMIERE.

Le Théâtre représente l'intérieur d'une Ferme; un petit escalier dans le fond; une porte dans le haut, ouvrante & fermante; une autre sur un des côtés du Théâtre, ouvrante & fermante, & laissant voir l'intérieur d'une chambre.

LA MERE de Richard, BETSY, JENNY.

LA MERE dans la coulisse.

B Etsy?

BETSY *du haut de l'escalier dans le fond du Théâtre, & fermant la porte de la chambre d'où elle sort,*
Plait-il, ma mere?

LA MERE.

On frappe.

BETSY.

On y va.

Betsy va. La mere entre sur le Théâtre par cette porte qui est sur un des côtés; elle entre avec Jenny.

LA MERE.

Hé bien! qui est-ce?

BETSY.

Personne.

LA MERE.

Vous voyez bien, Jenny.... Betsy, venez ici; qu'est-ce que vous faites là-haut? Donnez-moi mon rouet..... Vous voyez bien Jenny, qu'il faut se méfier de tout le monde.

JENNY.

Oui, ma tante.

LA MERE.

Betsy, Voulez-vous prendre votre dévidoir? Jenny, je vous ai élevée comme ma fille : & vous allez l'être, puisque vous allez épouser Richard. *Pendant ce temps, Betsy va chercher le rouet, approche des chaises, prend son devidoir, & tremousse.*

JENNY.

Il revient bien tard ce soir.

LA MERE.

C'est vrai, cela m'inquiète..... mais comment pourra-t-on r'avoir votre troupeau de d'chez ce Milord?

JENNY.

Les chemins doivent être bien mauvais de cet orage-ci.

LA MERE.

Cela pourroit retarder votre mariage.

JENNY.

Savez-vous s'il a emporté sa lanterne?

LA MERE.

Betsy, savez-vous si votre frere a emporté sa lanterne?

BETSY.

Non, ma mere, elle est là.

JENNY.

H n'en fait jamais d'autre.

LA MERE.

C'est tout votre bien que ce troupeau.

JENNY.

C'est vrai.

BETSY s'assied, travaille & chante.

Betsy est à l'ouvrage; cependant la mere s'assied, prend son rouet; Jenny coud une piece de son trousseau, ou fait de la dentelle : elle s'assied en face de la porte par où Richard doit venir, elle y regarde toutes les fois qu'elle leve la tête, & soupire. Betsy bousille, s'amuse avec son tablier, & se remet à l'ouvrage lorsque sa mere la regarde. La mere mouille son chanvre, le tire avec ses dents aux reprises de l'air.

T R I O.

ET LE FERMIER.

33

TRIO. *

BETSY.

Lorsque j'ai mon tablier blanc,
Et mes souliers d'un verd galant,
Un bouquet dans ma colerette,
Gay, tourleurette,
Le petit Colas fuit mes pas,
Et puis nous allons tout là bas.
Jouer à cligne-mufette
Sous la coudrette.

JENNY.

Quand la Bergere attend l'Amant;
L'Amant qui cause son tourment,
Rêveuse, attentive, inquiète,
Sans cesse elle guette.
Mais si-tôt qu'elle entend ses pas,
Elle est contente & ne dit pas:
Et ne dit pas ce qu'en cachette
Son petit cœur souhaite.

LA MERE.

Hélas! hélas! que je me vois trompée
Mais le méchant tire la claire épée,
Et lui donne deux grands coups dans les flancs.
Prenez pitié de mes pauvres enfants.

JENNY.

Ah! le voilà!

*Elle apperçoit Richard, jette son ouvrage par terre,
court à lui, revient toute honteuse, & dit:*
Il est avec un Monsieur.

BETSY, qui s'est levée presque en même-temps que Jenny.

Ah! ma mere, un Monsieur!

LA MERE se lève ensuite, Jenny ramasse son ouvrage,
range sa chaise, & Betsy aussi.

* Ces trois Airs chantés séparément, se joignent & forment un Trio.

SCENE II.

LE ROI, RICHARD, BETSY, JENNY,
LA MERE.

RICHARD.

Bon soir, ma mere. Bon soir, Jenny.

JENNY.

Vous avez bien tardé, Richard?

LA MERE.

J'ai crû que tu ne viendrois pas.

RICHARD.

J'ai battu le bois : j'ai trouvé Monsieur. Allons, ma mere vite le couvret. Donne un siege, toi. Du jambon, une salade, tout ce que nous avons ; vous ne ferez pas grande chere ; commençons par boire un coup. Tiens, Betsy, porte cela. (*Il lui donne ses pistolets.*) Et vas tout de suite à la cave, & ne te casse pas le cou comme hier, (*au Roi.*) voulez-vous que je vous tire vos bottes.

SCENE III.

LE ROI, RICHARD, JENNY.

LE ROI.

Non, je vais remonter à cheval.

RICHARD.

Ah ! c'est vrai. A propos. Rustaut n'est pas revenu ?

JENNY.

Non.

RICHARD.

Quoi, te voilà ! Monsieur, voilà ma future que je vous présente.

LE ROI.

Elle est gentille.

RICHARD.

Ah , Monsieur, que nous avons eu de chagrin ; ce méchant Milord.... Vous le connoissez, dites-vous.

LE ROI.

Oui, il étoit de ma fuite : nous étions ensemble.

RICHARD.

Et vous nous faites espérer que ce troupeau....

LE ROI.

Oui, je... Je ferai en sorte qu'on vous rende justice.

RICHARD.

Ah ! c'est bon : voilà de la bierre , vite des verres.
Ah ! j'ai là bas une vieille bouteille de vin , mais c'est pour après celle-ci.

SCENE IV.

RICHARD, LE ROI, JENNY, LA MERE.

LA MERE.

A R I E T T E.

Monsieur, Monsieur,
Sauf vot' respect, faites-nous l'honneur,
Voilà q'c'est prêt,
C'est sans apprêt,
Si l'on étoit.... mais l'on n'est pas...
Nous n'avons pas
Un bon repas,
Dame, on n'est pas,
Monsieur, Monsieur,
Sauf vot' respect, faites-nous l'honneur,
Voilà q'c'est prêt,
C'est sans apprêt.

RICHARD.

Hé ! ma mere, avec vos compliments....

LA MERE.

Hé ! mon fils, pour qui ce Monsieur nous prendroit-il ?

RICHARD.

Allons, Monsieur, passons là-dedans; donnez-moi le bras, que vous ne tombiez. Ma mere, vous ne venez pas?

LA MÈRE.

Nous avons soupé.

RICHARD.

Et vous, Jenny?

JENNY.

Je souperai après.

SCENE V.

BETSY, JENNY, LA MERE.

BETSY.

AH! ma mere, qu'il a de belles manchettes! je l'aime bien ce Monsieur-là.

TRIO.

JENNY.

LA MERE.

BETSY.

Ah! ma tante, ah! ma tante!

Hé, oui, contente,

Hé, oui, ma tante.

Ah! que je serois contente,

Ah! son crédit,

Il, vous l'a dit.

Si mon troupeau par son crédit

Bon un Milord est si puissant;

Peut revenir, car il l'a dit.

Ces Seigneurs ont tant de crédit.

Ce Monsieur rit,

Richard le fait, je l'ignoreis.

Aussi pourquoi près du château?

Mon frere chante.

Dans ce château.

Aller conduire ce troupeau?

Ils ont fait entrer mon troupeau.

Sur ce côteau,

Près du hameau

Le pâturage est bel & beau

Ils boivent.

Moi j'espere, moi j'espere.

Bon, j'espere...

J'en désespere;

Mon frere chante.

Qu'il pourra nous satisfaire.

On pense ainsi;

Que son ami;

Peut-être aussi sont-ils amis?

Discours de cour,

Nageons toujours.

Ce Monsieur rit.

Enfin pourquoi l'a-t-il promis?

Tout prometteur

Est un menteur.

Mon frere chante.

Betsy va de temps en temps regarder à la porte de la chambre où est le Roi.

SCENE VI.

JENNY, BETSY, LA MERE, RICHARD.

RICHARD.

Vite ma mere, allez tenir compagnie à ce Monsieur ;
je m'en vais à la cave.

SCENE VII.

RICHARD, JENNY.

RICHARD.

MA foi c'est un honnête homme, sans moi il se se-
roit tué à cette fondraire, je l'ai retenu par son habit ;
j'en ai encore mal au bras.

JENNY.

Crois-tu qu'il ait assez de crédit...

RICHARD.

Ma foi, oui, oui.

JENNY.

Mais, si le Milord... (*Ici Richard fait un mouve-
ment comme pour s'en aller.*) On n'a pas le temps de se
dire un mot.

RICHARD.

C'est vrai.

JENNY.

Veux-tu que j'aille à la cave ?

RICHARD.

Avec moi ?

JENNY.

Oh ! non.

SCENE VIII.

BETSY, JENNY.

BETSY.

AH! Jenny; voyez ce que ce Monsieur vient de me donner.

JENNY.

Comment! ce sont des pieces d'or. Hé comment peut-il vous avoir donné tout cela?

BETSY.

A R I E T T E.

Il regardoit
 Mon bouquet :
 Sans doute il le desiroit ;
 Je l'ai pris ,
 Et je l'ai mis
 A son habit ;
 Il rit , il rit , il rit , il rit ,
 Et de sa grace voilà
 Qu'il me présente cela.
 Je le prends
 Et l'embrasse à l'instant ;
 Pan ,
 Maman
 Me détache un bon soufflet ,
 Net ,
 Et j'eus sur le bec
 Un bon coup sec.
 Pourquoi frapper cet enfant ?
 Dit ce Monsieur en grondant ,
 Ce baiser
 Pouvoit-il jamais m'offenser ?
 Comme j'étois là pleurante , *

* Je me suis permis cette rime , parce que l'air fait rimer à l'oreille.

Il tire encore de l'argent ;
 En disant :
 Approchez, belle enfant,
 Tenez, prenez ;
 J'approche, & je prends
 Pour faire endever maman.

JENNY.

Pour faire endever votre maman ! mais, Betsy, c'est fort mal.

BETSY.

Pourquoi m'a-t-elle donné un soufflet ? Devant ce Monsieur encore.

JENNY.

Hé ! pourquoi embrassez-vous les hommes ? Une grande fille de votre âge, une fille de quatorze ans ! c'est honteux.

BETSY.

Jenny, auroit-on des moutons avec cela ?

JENNY.

Oui.

BETSY.

Hé bien, Jenny, achetez un troupeau, je vous le donne.

(Elle jette les pièces partie dans la main, partie à terre.)

JENNY les ramassant.

Betsy, Betsy, cette petite folle, elle pourroit bien les perdre.

SCENE IX.

RICHARD, JENNY.

DUO.

JENNY.

UN Instant.

RICHARD.

Il m'attend.

Cir

LE ROI

JENNY.

Un instant.

RICHARD.

Il m'attend.

JENNY.

Ah! reviens:

Je te vois, ah! quel bien.

RICHARD *une bouteille à la main.*

Il semble

Que tout se rassemble

Pour nous donner quelque chagrin:

Un instant; depuis ce matin,

Est-il possible d'être ensemble?

JENNY.

Un moment

Seulement,

Un moment

Seulement,

Ah! reviens,

Je te vois, ah! quel bien.

RICHARD.

Il m'attend;

Quel tourment,

Il m'attend;

Quel tourment,

Je reviens;

Je te vois, ah! quel bien.

RICHARD.

Un baiser.

JENNY.

Un baiser, non vas-t-en.

RICHARD.

Un baiser.

JENNY.

On m'attend.

SCENE X.

LE ROI, RICHARD, JENNY.

LE ROI.

QUoi! Richard, vous me laissez seul? Ah! je ne m'étonne pas.

RICHARD.

Je vous demande pardon; mais quand je suis avec elle, j'oublierois l'univers. Rentrons.

LE ROI.

Non, je reste ici. (*Il s'assied.*)

RICHARD.

Des verres, des verres. Cette bouteille-là fera meilleure que l'autre; c'est une dernière, mais je ne pense guère la boire en meilleure compagnie. (*Richard débouche la bouteille, verse dans un verre qui est sur une assiette que tient Betsy, qui regarde en l'air, & pense répandre.*) Allons, Jenny, il faut boire à la santé de Monsieur. Vas-tu répandre, toi? Laisse ça là.

JENNY.

Vous savez que je ne bois pas de vin.

RICHARD.

Il y a bien d'autres choses à quoi il faut s'habituer. Etes-vous toujours obligé d'être à la Cour.

LE ROI.

Oui.

RICHARD.

Toujours, toujours.

LE ROI.

Oui; toujours.

RICHARD.

Toujours : mais vous devez bien vous ennuyer.

LE ROI.

Pourquoi?

RICHARD.

Ma foi, que fais-je? C'est qu'on s'ennuie aisément de ce qu'on est obligé de faire. Il est vrai qu'on dit que le Roi est bon, & qu'il y a du plaisir à le servir.

LE ROI.

Oui, certainement il est bon.

RICHARD.

Buvons à sa santé.

(*Richard choque avec le Roi, & fait un petit clin d'œil à Jenny.*)

LE ROI.

Ah! je le veux bien. A la santé du Roi.

JENNY.

Hola donc. A votre santé, Monsieur.

LE ROI.

Je vous remercie.

RICHARD *en repoussant son verre.*

Je ne conçois pas moi comment un Roi peut être bon-

LE ROI.

Pourquoi donc ?

RICHARD.

C'est qu'il a des gens qui ont quelquefois intérêt qu'il ne le soit pas.

LE ROI.

Votre réflexion.... m'étonne. Mais à la Cour il y a d'honnêtes gens....

RICHARD.

Vous, par exemple ; mais il y a aussi de Milords Lurewel. Savez-vous , Monsieur , que pour connoître la vérité , il faut aller au-devant d'elle , & qu'un Roi ne peut guere faire le premier pas ?

LE ROI.

Soyez persuadé , Richard , qu'un Roi qui fait aimer , a des amis fideles , & des Ministres sûrs.

RICHARD.

Cela doit être. Mais....

LE ROI.

Mais , Richard , vous me surprenez toujours ; qui peut vous en avoir tant appris ?

RICHARD.

Vraiment , c'est une de vos idées à la Cour de croire qu'on ne pense que là ; & je parie que c'est la vôtre.

LE ROI.

Vous n'avez pas dessein de me flatter.

RICHARD.

Moi , Monsieur , je ne flatte que ceux que je méprise.

LE ROI.

Il seroit bien terrible.... je serois bien fâché , Richard , que tout le monde pensât comme vous.

RICHARD.

Hé pourquoi donc , Monsieur ?

LE ROI.

Mais vous n'avez pas répondu à ma question ; qui peut vous en avoir tant appris ?

RICHARD.

Ma foi , j'ai un peu couru , j'ai vu. Tenez , nous par-

lions d'un Roi, j'ai vu ce qu'un Roi n'est pas toujours à portée de voir.

LE ROI.

Quoi?

RICHARD.

Des hommes.

SCENE XI.

LE ROI, RICHARD, JENNY, BETSY,
LA MÈRE.

LA MÈRE.

BUvez-vous encore?

RICHARD.

Ah! ma mere, laissez tout ça.

LA MÈRE.

Parle-lui donc encore de ce troupeau.

LE ROI à Jenny.

Comment vous appelez-vous?

JENNY.

Jenny, Monsieur.

LE ROI.

Hé bien! Jenny, êtes-vous contente de vous marier?

JENNY.

Oui, Monsieur, mais vous pourriez ajouter quelque chose à notre contentement.

LE ROI.

Dites: si je le puis, je le ferai.

JENNY.

Ce feroit de venir à notre nôce.

RICHARD.

Parbleu elle a raison; faites-nous ce plaisir-là, ça nous consolera de ce troupeau: car ce Milord est trop puissant.

LE ROI.

Mais, belle Jenny, pouvez-vous espérer de vivre heureuse dans un lieu aussi sauvage que celui-ci me le paroît?

JENNY.

Avec Richard, Monsieur?

LE ROI.

N'aimeriez-vous pas mieux être à Londres, dans une grande Ville, j'entends avec lui?

LA MERE.

Ah, Monsieur! lorsque feu mon pauvre homme vivoit....

RICHARD.

Hé, ma mère, laissez-la parler.

LA MERE à *Betsy*.

Où avez-vous mis l'argent que ce Monsieur vous a donné?

JENNY.

Je crois, Monsieur, que pour vivre heureux, le bruit de la Ville est moins propre que le calme de la campagne.

RICHARD.

Jenny, chantez à Monsieur cette chanson. Ah! c'est qu'elle chante Vous allez l'entendre.

JENNY.

Laquelle?

RICHARD.

Cette chanson sur le bonheur.

JENNY.

Ah.

LE ROI.

Hé! votre Garde....

RICHARD.

Il ne peut pas tarder.

LA MERE.

Tu me payeras ça, vas, je le dirai à ton frere.



SCENE XII.

LE ROI, JENNY, RICHARD.

RICHARD.

A Llons, Jenny, chantez, ne foyez pas honteuse;
JENNY *prélude l'air qu'elle veut chanter.*

RICHARD.

Ce n'est pas celle-là.

JENNY.

Laquelle donc?

RICHARD.

Ah! dites toujours, vous aimez celle-là.

JENNY.

ROMANCE.

Que le Soleil dans la plaine
Brûle troupeaux & Bergers;
Qu'une tempête soudaine
Vienne inonder nos vergers;
Près de l'objet qui nous enchaîne
Et qui nous lie à son desir,
Rien n'est peine,
Tout est plaisir:

Que le cours de la semaine
Nous ravisse le repos,
Qu'une saison incertaine
Augmente encor nos travaux:
Près de l'objet, &c.

Que la bouillante jeunesse
Enflamme & trouble nos sens,
Que la tremblante vieillesse
Rende nos pas languissants;
Près de l'objet qui nous enchaîne
Et qui nous lie à son desir.
Rien n'est peine,
Tout est plaisir.

LE ROI.

Fort bien, Jenny.

RICHARD.

Ce n'est pas celle-la que je voulois dire, c'est celle
sur le bonheur.

JENNY.

Hé bien, dites, vous la savez.

RICHARD.

Soit.

A R I E T T E.

Ce n'est qu'ici.

Oui

Ce n'est qu'au village
Que le bonheur a fixé son séjour,
Loin de la Ville, loin de la cour
C'est à l'ombrage
D'un verd feuillage,
Qu'on trouve ensemble & la paix & l'amour
Lorsque le Soleil lance ses traits
Sur nos têtes profanes
La foudre frappe les Palais
Elle respecte les cabanes.

Ce n'est qu'ici,

Oui,

Ce n'est qu'au Village,
Que le bonheur a fixé son séjour,

LE ROI.

Richard, votre chanson est fort bien, mais elle n'est
pas tout-à-fait juste.

RICHARD.

En quoi donc?

LE ROI.

Le tonnerre ne tombe sur les palais que parce qu'ils
sont plus élevés que les cabanes.

RICHARD.

C'est, mais ce n'est pas moi qui ai fait la chanson;
n'importe, le bonheur n'en est pas moins ici. Mais vous,
Monsieur, faites-nous le plaisir de nous chanter quel-
que chose sur le bonheur de la Cour.

ET LE FERMIER.

47

LE ROI.

J'entends souvent chanter, mais je ne chante point.

JENNY.

Ah ! Monsieur, quelques chansons de la Cour.

LE ROI.

Je vous assure qu'on ne m'a jamais prié de chanter.

RICHARD.

Hé bien, nous vous en prions.

JENNY.

Ah ! Monsieur.

LE ROI.

Il est fort plaisant que Je le veux bien pour la singularité du fait.

JENNY.

Ah ! écoute, Richard.

LE ROI.

Je vais vous dire un fragment d'Opéra que j'ai vu représenter. Vous savez ce que c'est qu'un Opéra ?

RICHARD.

Oui, Monsieur, j'y ai été très-souvent, & je l'ai expliqué à Jenny.

LE ROI.

Je m'en souviendrai peut-être mal.

RICHARD.

Cela est égal.

LE ROI.

Un jeune Prince destiné au trône, demande par quel moyen un Roi peut parvenir au plus haut degré du bonheur : voici la réponse de son Gouverneur.

A R I E T T E.

Le bonheur est de se répandre
De le verser sur les humains,
De faire éclore de vos mains
Tout ce qu'ils ont droit d'en attendre.
Est-il une félicité
Comparable à la volupté
D'un Souverain qui se peut dire
Tout ce que le Ciel m'a soumis,
Tous les sujets de mon Empire
Sont mes enfants, sont mes amis.

Ah! quel plaisir, quel plaisir de lire
 Dans les yeux d'un peuple attendri
 Tout ce qu'inspire
 La présence d'un Roi chéri;

Le bonheur est de se répandre,
 De le verser sur les humains,
 De faire éclore de mes mains
 Tout ce qu'ils ont droit d'en attendre.

RICHARD.

Ah! Monsieur, sans le respect que je me fens pour
 vous, que je vous embrasserois de bon cœur! Monsieur
 le Gouverneur de ce Prince-là ne lui vole pas ses gages.

SCENE XIII.

BETSY *sortie de dehors, rentre en courant,*
 & LA MERE *ensuite*, LE ROI, RICHARD,
 JENNY.

BETSY.

AH! mon frere, voilà Rustaut qui amene des voleurs.



SCENE

SCENE XIV.

LUREWEL, UN COURTISAN, *les Gardes,*
LE ROI, (*Il est assis, Richard, la Mere*
& Betsy empêchant qu'on ne le voie) RI-
CHARD, BETSY, LA MERE, JENNY.

JENNY.

AH ciel! c'est le Milord.

(*Jenny se sauve & se cache derriere la porte qu'elle*
tient à demi-ouverte.

LUREWEL.

Ah! c'est l'ami Richard....

RICHARD.

Quoi; c'est vous, Milord?

LUREWEL.

Ah! tu me fais prendre par tes Gardes?

RICHARD.

Ils ne favoient pas, Milord....

LUREWEL.

Ils ne favoient pas, je t'apprendrai à savoir pour eux.

RICHARD.

Pourquoi, Rustaut, avez-vous arrêté Milord?

RUSTAUT.

Hé! farpejeu, est-ce qu'on voyoit clair? Un coquin
& un Milord peuvent se rassembler. Que ne disoit-il? Si-
tôt que je leur ont dit que j'étois des Gardes, ils se
sont rendus, & n'ont plus voulu répondre.

RICHARD.

Mais, Milord, Jenny, que vous avez retenu....

LUREWEL.

Ah! Jenny, Jenny ne sortira de chez moi qu'à bon-
nes enseignes; il sied bien à un drôle comme toi d'épou-
ser une jolie fille; & lorsque....

(*Le Roi alors se leve & paroît, le Courtisan l'apperçoit.*)

LE COURTISAN.

Ah! voilà le Roi.

D

CHANTENT ENSEMBLE.

LE COURTISAN.	LUREW.	LE ROI.	RICHARD.	Les Gardes, LA MERE & BETSY.
Ah ! Sire , votre Majesté, Votre personne est en sûreté. Ah ! pour nous quelle félicité. Ah ! Sire , Oui , Sire , Voici Milord qui vous dira , Assurera , Qui jurera.	Ah ! Sire , &c. Ah , Sire , Oui , Sire , Voici Mi- lord.	Milord , Milord , Répondez- moi. Il me suffit , Répon- dez-moi , Répon- dez-moi , Milord , Milord , Répon- dez-moi.	Le Roi ! Le Roi ! Quoi ! c'est le Roi ? Ah ! Sire , excusez- moi. Sire , par- donnez- moi , C'est le Roi , Quoi ! c'est le Roi , Le Roi , le Roi ! Quoi ! c'est le Roi , Ah ! Sire , excusez- moi , Sire , par- donnez- moi. C'est le Roi , Quoi ! c'est le Roi.	Le Roi ! Le Roi ! Quoi ! c'est le Roi , C'est le Roi , Quoi ! c'est le Roi. Le Roi , Le Roi , Voilà le Roi. C'est le Roi. Voilà le Roi , Quoi ! c'est le Roi.
Qu'ordonne votre Majesté. Mon cœur flatté , Trop enchanté , Se sent flatté.	Qu'ordon- ne , &c.			
Nous oublions ce que nos cœurs , Dans ces moments de crainte , d'hor- reurs , Ont éprouvé de vives terreurs.	Nous ou- blions , &c.			
Ah ! Sire , Oui , Sire , Quoi ! disions-nous Un Roi chéri de ses Sujets , Ah ! quels regrets ! Au milieu de ces bois.	Ah ! Sire , Oui , Sire , Quoi ! di- sions-nous , &c.			
		Paix.		

LE ROI, *après avoir fait signe à tout le monde de se taire.*

Milord , que veut dire Richard touchant cette fille ?
LUREWEL.

Ah ! Sire , cette misère-là ne mérite pas l'attention
de votre Majesté.

RICHARD.
Que ne m'est-il permis....

LE ROI.

Paix, Richard, dites-moi la vérité, Milord?

LUREWEL.

Sire, une petite fille, une infortunée, une orpheline de ce canton, que ce drôle-là....

LE ROI.

Songez que vous me parlez.

LUREWEL *un peu de pitié.*

Que.... que j'ai prise sous ma protection, parce que... parce que Richard vouloit l'épouser malgré elle.

JENNY, *sortie de la porte où elle écoutoit.*

Malgré moi! (*se jettant aux pieds du Roi.*) Ah! Sire.

LE ROI.

Hé bien, Milord?

LUREWEL.

Je crois que votre Majesté veut bien me rendre assez de justice....

LE ROI.

Si je vous la rendois.... Sortez de ma présence.

LUREWEL *au Courtisan.*

Milord, vous savez que mon idée....

LE COURTISAN.

Ah! si Milord, c'est une action infâme, (*& du côté du Roi*) Sire, c'est une action infâme.

LUREWEL *à part.*

Où nous entraîne une première injustice!

LE ROI *suit Lurewel des yeux.*

Voilà donc comme les Rois savent la vérité.

RICHARD.

Excusez, Sire, si....

LE ROI.

Richard, donnez-moi mon épée. Avez-vous là des chevaux.

RUSTAUT.

Oui, Sire, voilà des Chasseurs qui arrivent de tous les côtés de la Forêt pour s'informer si je ne savions pas ce que vous étiez devenu.

LE ROI.

Richard, recevez-la de ma main; je vous ennoblis.

RICHARD.

Sire, je ne dois peut-être ma franchise qu'à mon état ; si cela étoit, je vous dirois : qu'ai-je fait pour mériter cette faveur ?

LE ROI.

Vous oubliez que vous m'avez sauvé la vie ; mais Richard, si la noblesse est faite pour décorer les vertus, c'est à la vérité qu'elle doit la préférence.

RICHARD.

Je ne dois peut-être cela qu'à mon état, Sire, reprenez votre noblesse, & laissez-moi ce qui la mérite.

LE ROI.

Ah ! Lurewel, quelle distance ! Jenny, vous m'avez prié de votre nôce, je la ferai. Richard, je me charge de la dot. Adieu, Madame, adieu, petite.

SCENE XV.

JENNY, BETSY, LA MERE.

BETSY.

MA mere, c'est donc là un Roi ?

LA MERE.

Hé ! vraiment oui, petite bête. Mais... mais... mais je n'en reviens pas.

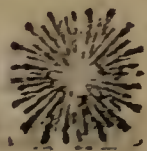
JENNY.

Ah ! ma tante, quel bonheur ! A-t-il dit quand notre nôce se feroit ?

LA MERE.

Ah ! si j'avois su que c'étoit le Roi ; moi qui avois des poulets tout prêts.

(On entend un prélude de cors.)



SCENE XVI & dernière.

RICHARD, RUSTAUT, CHARLOT
& les Acteurs précédents.

RICHARD.

LE Roi est monté à cheval, ah, Jenny!
JENNY.

Ah! Richard!

CHŒUR.

JENNY, RICHARD, BETSY, LA MERE,
& les deux Gardes.

Que du Ciel la bonté suprême
Accorde au Roi les jours les plus nombreux;

JENNY. Ah! Richard, je pense de même.

RICHARD. Ah! Jenny, je pense de même.

BETSY. Hé bien! moi, je pense de même.

LAMERE. Ah! mon fils, je pense de même.

Notre bonheur fait tous ses vœux;

Il ne voit dans le Diadème

Qu'un moyen de nous rendre heureux,

Que du Ciel, &c.

VAUDEVILLE.

RUSTAUT.

Ne perdons jamais l'espérance,

L'orage écrase nos forêts;

Mais l'orage amène la paix,

Et de-là ton bonheur commence.

Il ne faut s'étonner de rien,

Il n'est qu'un pas du mal au bien.

54 LE ROI ET LE FERMIER.

CHARLOT.

Ce n'est pas assez de la quête ,
Il faut lancer , chasser , forcer ,
Se fatiguer , se harasser ,
Mais enfin nous prenons la bête.
Il ne faut , &c.

LA MERE.

Lorsque j'élevois ton enfance ,
Tu m'as donné bien du chagrin ,
Tu n'étois qu'un petit coquin ,
Maistu passe mon espérance.
Il ne faut , &c.

BETSY.

L'événement m'a fait connoître
Que j'ai bien placé mon bouquet ,
Pour me payer de mon soufflet ,
Le Roi me mariera peut-être.
Il ne faut , &c.

JENNY.

Je fais que la peine est extrême ,
Même dans un ménage heureux :
Quand on souffre on souffre pour deux ,
Mais avec un époux qu'on aime.
Il ne faut , &c.

RICHARD.

Le chagrin imprime sa trace
Sur l'amour & sur la gaieté ,
Aujourd'hui quelle adversité !...
Viens , ma Jenny , que je t'embrasse
Il ne faut s'étonner de rien ,
Il n'est qu'un pas du mal au bien.

F I N.

11/11/23

